

BOLETÍN INFORMATIVO

2016



CANCILLERÍA



Embajada de Colombia en Bolivia



Funcionarios Embajada de Colombia

En el año 2016 Colombia y Bolivia exploraron nuevas oportunidades para fortalecer sus vínculos en diversas áreas de interés bilateral, como la cooperación técnica, migración, comercio, cultura y deporte.

A través de este boletín la Embajada de Colombia en Bolivia comparte las actividades y proyectos que se desarrollaron exitosamente durante el año.

ASUNTOS POLÍTICOS

Colombia recibió de Bolivia la Presidencia Pro Témpore de la Comunidad Andina



El 11 de enero, durante la reunión Extraordinaria del Consejo Ampliado de Ministros de Relaciones Exteriores de la Comunidad Andina (CAN), que se realizó en Lima (Perú) y que contó con la participación de la Canciller María Ángela Holguín, Colombia recibió de Bolivia la Presidencia Pro Témpore de este Mecanismo Regional, para el período 2016-2017. Durante su intervención, la Ministra destacó el trabajo adelantado por Bolivia durante la Presidencia Pro Témpore 2015-2016.



Colombia y Bolivia se reunieron para hacer seguimiento a temas de la agenda bilateral

El 30 de marzo, la Directora de América de la Cancillería colombiana, Patricia Cortés, se reunió en La Paz con la entonces Directora General de Asuntos Bilaterales del Estado Plurinacional de Bolivia, María del Carmen Almendras. En la reunión hicieron seguimiento a los temas de la relación bilateral, entre ellos asuntos comerciales, inversión y turismo; compromisos y avances en los proyectos de cooperación técnica, científica, cultural y deportiva; cooperación en materia de seguridad y asuntos consulares y migratorios. La Directora de América estuvo acompañada por la Embajadora de Colombia en el Estado Plurinacional de Bolivia, Edith Andrade Páez y su equipo de trabajo.



Reunión de autoridades migratorias entre Colombia y Bolivia

El 18 de mayo, se llevó a cabo en La Paz, la Tercera Reunión de Coordinación entre autoridades migratorias de Colombia y Bolivia, con el fin de analizar mecanismos de cooperación que posibiliten el intercambio de información, experiencias y buenas prácticas en materia migratoria, así como establecer estrategias para dinamizar la movilidad de los ciudadanos de ambos países.

Dicha reunión contó con la participación del Director de la Unidad Administrativa Especial de Migración Colombia, Christian Krüger, la Embajadora Edith Andrade Páez y los funcionarios de la Embajada de Colombia en Bolivia. La delegación boliviana estuvo conformada por funcionarios de la Dirección General de Migraciones del Ministerio de Gobierno y del Viceministerio de Relaciones Institucionales y Consulares de la Cancillería.

Embajada de Colombia y Alcaldía Mayor de Bogotá participaron en la XVII Asamblea Extraordinaria de la Unión de Ciudades Capitales Iberoamericanas – UCCI



Del 13 al 15 de junio, se llevó a cabo la XVII Asamblea de la Unión de Ciudades Capitales Iberoamericanas (UCCI). El evento contó con delegados de alcaldías de más de 20 países, los cuales intercambiaron experiencias sobre el manejo de problemáticas locales, además de aprobar un plan de trabajo para los próximos dos años de asistencia técnica entre gobiernos municipales, capacitación de funcionarios e intercambio de experiencias.



Embajada de Colombia acompañó a la delegación colombiana en el Taller de Consulta Cualitativa para la Reingeniería del Fondo Indígena

El 16 y 17 de junio se llevó a cabo en la ciudad de La Paz el Taller de Consulta Cualitativa para la Reingeniería del Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas de América Latina y El Caribe (FILAC). La Embajada de Colombia apoyó la labor del doctor Pedro Santiago Posada, Presidente del Consejo Directivo del FILAC y de los representantes del Ministerio del Interior de nuestro país. Además, participaron representantes de gobierno de Bolivia, Chile, El Salvador, Ecuador, México, Nicaragua y Panamá y de pueblos indígenas de El Salvador, Bolivia, Ecuador y miembros destacados de la Universidad Indígena Intercultural –UII.

Embajada de Colombia en Bolivia celebró los 206 años de la Independencia Nacional

El 20 de julio, la Embajadora Edith Andrade Páez conmemoró los 206 años de la Independencia de la República de Colombia en compañía de los ministros de Autonomías y de Deportes del Estado Plurinacional de Bolivia, el cuerpo diplomático acreditado en La Paz, otras autoridades, connacionales y amigos, con una recepción en las oficinas de la Misión Diplomática.



En su discurso, la Embajadora Andrade destacó cuatro aspectos importantes: el significado de la conmemoración del Grito de la Independencia, las crecientes y fortalecidas relaciones bilaterales entre Colombia y Bolivia, el posicionamiento de Colombia en la región y los avances del proceso de paz en nuestro país. Sobre este último aspecto, agradeció el decidido y constante respaldo de la comunidad internacional, así como los mensajes de apoyo del Presidente Evo Morales, en nombre del Pueblo y del Gobierno de Bolivia.



Embajadora de Colombia acompañó al Presidente Evo Morales en la conmemoración de la Independencia de Bolivia

El 6 de agosto, la Embajadora de Colombia Edith Andrade Páez, acompañó al Presidente Evo Morales y al Vicepresidente Álvaro García Linera durante los actos oficiales de conmemoración de los 191 años de la Independencia del Estado Plurinacional de Bolivia, llevados a cabo en la ciudad de Tarija.

IV Reunión de Ministros de Cultura de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y del Caribe – CELAC-



Durante los días 6 y 7 de octubre, la Embajadora Edith Andrade representó a Colombia en la IV Reunión de Ministros de Cultura de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños- CELAC. Este encuentro se realizó con el compromiso de avanzar en la unidad y en la integración política, económica, social y cultural de este mecanismo de diálogo y concertación regional.

Revisión de la agenda bilateral entre Colombia y Bolivia

Durante el año 2016 se priorizó la revisión del estado de avance de los diferentes mecanismos de la relación bilateral, entre estos la cooperación técnica, científica, educativa, cultural y deportiva. Para este fin, la Embajadora Edith Andrade se reunió el 16 de noviembre con el entonces Director General (E) de Asuntos Bilaterales de la Cancillería de Bolivia, Edgar Pinto Tapia, y el 22 de diciembre con la nueva Directora Titular Valeria Vilaseca.



Embajadora Edith Andrade inauguró el programa de Actualización en Gestión Migratoria



El 17 y 18 de noviembre de 2016, en desarrollo de los compromisos de la Tercera Reunión de Autoridades Migratorias, se llevó a cabo en la ciudad de La Paz, el Programa Internacional de Capacitación: Actualización en Gestión Migratoria, organizado por la Dirección General de Migraciones de Bolivia (Digemig), al cual fueron invitados como conferencistas los funcionarios de Migración Colombia Andrés Arturo Sánchez Reyes y Sandra Amaya Rodríguez.

Academia Diplomática Plurinacional de Bolivia rindió homenaje a la Canciller María Ángela Holguín



El 24 de noviembre, la Academia Diplomática Plurinacional de Bolivia llevó a cabo la presentación del libro “Manual del Diplomático”, escrito por Carlos Antonio Carrasco, Director de Seminarios del Centro de Estudios Diplomáticos y Estratégicos de París (CEDS). Durante su intervención, el licenciado Carrasco rindió un homenaje a la Ministra de Relaciones Exteriores de la República de Colombia, María Ángela Holguín Cuéllar, por su destacada labor a cargo de esta cartera y en otras designaciones públicas, quien es especialista en diplomacia y estrategia egresada del CEDS.

ASUNTOS ECONÓMICOS Y COMERCIALES

Embajada de Colombia organizó reuniones sobre oportunidades de negocio e inversión entre Colombia y Bolivia



En enero de 2016, en las ciudades de La Paz y Santa Cruz de la Sierra, respectivamente, el director de PROCOLOMBIA para los mercados de Perú y Bolivia, Alberto Lora Aguancha, con el apoyo de la Embajada de Colombia en Bolivia, sostuvo reuniones de negocios con empresarios bolivianos de diversos sectores económicos, con el fin de dar a conocer las oportunidades comerciales entre los dos países, así como los servicios y asesoría profesional que ofrece PROCOLOMBIA a los empresarios extranjeros interesados en adquirir bienes y servicios colombianos o en invertir en nuestro país.



El 18 de febrero de 2016, la Embajadora de Colombia, Edith Andrade Páez, sostuvo una reunión con el Viceministro de Comercio Exterior de Bolivia, Clarems Endara, con el fin de afianzar el relacionamiento bilateral en materia comercial entre los dos países. Durante el año el Viceministro Endara visitó Colombia en dos ocasiones para sostener reuniones con PROCOLOMBIA y el Viceministerio de Comercio Exterior.

COOPERACIÓN

En desarrollo de la IV Comisión Mixta de Cooperación Técnica, Científica, Tecnológica, Cultural, Educativa y Deportiva, Colombia y Bolivia desarrollan el programa bilateral de cooperación 2015-2017. Este Plan integra 7 proyectos en las áreas de Buen Gobierno, Desarrollo Productivo, Turismo, Cultura y Deporte.

Colombia acompañó a Bolivia en la gestión de su patrimonio arqueológico

Entre los días 19 al 22 de abril, el Instituto Colombiano de Antropología e Historia (ICANH) asesoró al Gobierno Autónomo Municipal de La Paz en la elaboración de normas que permitan darle un adecuado manejo y gestión al patrimonio arqueológico de esta ciudad boliviana.



Colombia compartió sus conocimientos en los campos de fotogrametría, catastro y geodesia con Bolivia

Del 21 al 27 de agosto de 2016, en la ciudad de Bogotá, funcionarios del Gobierno Autónomo Municipal de La Paz, realizaron una pasantía en el Instituto Geográfico Agustín Codazzi (IGAC) para fortalecer sus conocimientos en los campos de fotogrametría, catastro y geodesia desde la experiencia del IGAC en Colombia.



Colombia brindó a Bolivia capacitación y asistencia técnica en producción orgánica de café



Entre los días 1 y 8 de mayo de 2016, se llevó a cabo la primera actividad del proyecto de cooperación sur-sur en asistencia técnica y capacitación en producción orgánica del cultivo de café en el Parque Nacional Madidi, Municipio de Apolo, Bolivia, ejecutada por los técnicos colombianos Víctor Enrique Cordero y Aristides López, pertenecientes a la Red de Productores Ecológicos de la Sierra Nevada de Santa Marta “Red Ecolsierra”.



Del 29 de agosto al 2 de septiembre de 2016, se llevó a cabo una segunda actividad, consistente en una gira socio productiva y técnico empresarial de intercambio de experiencias con productores de la Asociación de Café Apolo (APCA) de Bolivia, en las instalaciones de la “Red Ecolsierra” en Santa Marta, Colombia, en la cual los técnicos colombianos brindaron capacitaciones en procesos logísticos y de calidad del café, en procedimientos orgánicos y de comercio justo y ecoturismo articulado a la producción orgánica del grano.

Conferencia en el marco de la Celebración del Aniversario 190 de la Policía del Estado Plurinacional de Bolivia



A través de la Agregaduría de Policía, se llevó a cabo una conferencia en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra el 17 de junio. Sus temas centrales fueron la evolución histórica de la Policía en Colombia, sus reformas y transformaciones, el proceso de profesionalización, construcción de seguridad ciudadana y cooperación internacional.

Conferencia sobre reducción de riesgo y atención a desastres

En noviembre, por solicitud de la Dirección General de Planificación del Ministerio de Defensa de Bolivia, la Agregaduría de Policía de la Embajada de Colombia, en cabeza del Coronel Omar Pardo, impartió una conferencia sobre buenas prácticas de la Policía Nacional de Colombia en reducción de riesgo y atención a desastres.



Colombia brindó a Bolivia cooperación en materia de fiscalización y control de la actividad minera



En octubre, delegados de la Autoridad Jurisdiccional Administrativa Minera del Estado Plurinacional de Bolivia (AJAM) realizaron en Colombia un intercambio de experiencias y buenas prácticas con la Policía Nacional y la Agencia Nacional de Minería, en formalización y fiscalización minera, marco normativo, seguimiento y control, registro y administración del catastro minero, otorgación y protección jurídica de derechos mineros y la estrategia de intervención contra la minería ilegal.

Memorando de Entendimiento COLDEPORTES – MINDEPORTES de Bolivia



El 16 de febrero la Embajadora Edith Andrade Páez, se reunió con el Ministro de Deportes de Bolivia, Tito Montaña, con el objeto de hacer seguimiento a las acciones de cooperación deportiva que se vienen desarrollando exitosamente entre Colombia y Bolivia, a través de la implementación del MoU suscrito entre Coldeportes y esa cartera, así como el proyecto de Diplomacia Deportiva que se desarrolla en el marco del Plan de Cooperación Bilateral 2015 – 2017.

El 22 y 23 de junio, funcionarios del Ministerio de Deportes de Bolivia visitaron la ciudad de Bogotá para intercambiar experiencias con COLDEPORTES en temas relacionados con el manejo de los recursos financieros en el deporte. En la agenda también se abordaron aspectos referidos a infraestructura y al control de doping.



El 3 y 4 de octubre de 2016, en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, se llevaron a cabo los Cursos Gerenciales en Gobierno Corporativo, Marketing Deportivo y Coaching Deportivo, a cargo de especialistas de COLDEPORTES, dirigidos a funcionarios de instituciones públicas, privadas y federativas del departamento.

Diplomacia deportiva entre Colombia y Bolivia para capacitar a entrenadores bolivianos de fútbol



Del 23 de marzo al 6 de abril se desarrolló el Seminario “Proceso de Formación del Futbolista”, en el marco del Proyecto “Diplomacia Deportiva entre Colombia y Bolivia para capacitar entrenadores bolivianos de fútbol”, que hace parte del Plan de Cooperación Bilateral 2015 – 2017. El Seminario fue impartido por los profesores Iván Darío Arroyo y Alexander Quiñones Sánchez, docentes de la Escuela Nacional del Deporte de Cali y se replicó en las ciudades de La Paz, Santa Cruz, Sucre y Cochabamba, contando con la asistencia de más de 800 personas entre profesores de educación física, entrenadores de fútbol infanto-juvenil y profesionales de este deporte en Bolivia.



Reunión del Grupo Latinoamericano y del Caribe de Cultura en la Embajada de Colombia en Bolivia



El 17 de febrero en las instalaciones de la Embajada de Colombia, se llevó a cabo la primera reunión del año 2016 del GRULAC Cultural. Las labores de este grupo se han caracterizado por la estrecha colaboración y coordinación entre los países latinoamericanos y del Caribe en la realización de muestras audiovisuales, actividades musicales y eventos académicos en pro del fortalecimiento de la identidad cultural latinoamericana y caribeña.

Colombia participó en el Festival de Música Renacentista y Barroca en Santa Cruz y las Misiones de Chiquitos



El jueves 21 de abril, en el marco del Plan de Promoción de Colombia en el Exterior, la Embajada de Colombia presentó el recital de la guitarrista clásica colombiana Irene Gómez en la ciudad de La Paz. Luego se realizó una serie de conciertos los días 22, 23 y 24 de abril en el XI Festival Internacional de Música Renacentista y Barroca Americana "Misiones de Chiquitos", en la ciudad de Santa Cruz y las poblaciones de San José de Chiquitos y Roboré. El lunes, 25 de abril, Irene Gómez ofreció un taller para jóvenes estudiantes de guitarra en el Espacio Simón I. Patiño de la ciudad de Santa Cruz.

Semana Cultural de Colombia en La Paz y El Alto



En mayo, se llevó a cabo una muestra cultural en las instalaciones de la Universidad Franz Tamayo-Unifranz en las sedes de La Paz y El Alto, presentando un panorama general de Colombia en su diversidad y riqueza geográfica, musical, gastronómica, económica y turística. Esta muestra contó con una presentación de cumbia, interpretado por el ballet Unifranz, y una muestra gastronómica típica de Colombia.

Niños bolivianos aprendieron sobre el paisaje cultural cafetero



En mayo, en el marco del Plan de Promoción de Colombia en el Exterior, se realizó en la Unidad Educativa “República de Colombia” de ciudad de La Paz el segundo “Taller de Promoción del Patrimonio Mundial y del Patrimonio Inmaterial de Colombia”. Los niños bolivianos escribieron ensayos sobre el “Paisaje Cultural Cafetero”, declarado “Patrimonio Cultural de la Humanidad” (2011) por la Unesco. Los autores de los tres ensayos más destacados representaron a su colegio en el II Concurso Infantil de Ensayos sobre Patrimonio de la Humanidad en América Latina y El Caribe, organizado por el GRULAC Cultural.

Premiación del II Concurso infantil de ensayos sobre patrimonio de la humanidad en América Latina y el Caribe



El 2 de junio, en el Ministerio de Culturas y Turismo de Bolivia, se llevó a cabo la premiación de los 42 estudiantes bolivianos ganadores del “II Concurso infantil de ensayos sobre Patrimonio de la Humanidad en América Latina y El Caribe”, organizado por la Embajada de Colombia en Bolivia en colaboración con las misiones diplomáticas acreditadas que integran el Grupo Latinoamericano y del Caribe de Cultura -GRULAC Cultural-.

Reunión con la Dirección General de la Academia Diplomática Plurinacional de Bolivia



El 8 de junio, en las instalaciones de la Academia Diplomática Plurinacional de Bolivia se llevó a cabo una reunión para revisar el estado actual de la relación entre academias diplomáticas y explorar áreas de interés común, en la que participaron Martha Patricia Carrillo, Encargada de Negocios a.i. de la Embajada de Colombia, la Lic. Carla Espósito, Directora General de la Academia Diplomática y la Lic. Giovana Villamonte, Responsable de Estudios de la Academia.

Embajada de Colombia participó en el 'Día de las Naciones'



El 25 de agosto, la Embajada de Colombia en Bolivia participó en el 'Día de las Naciones', con un stand con videos, música y platos típicos y material promocional de nuestro país. Este evento fue organizado por las Agregadurías militares y de policía de diferentes embajadas, con apoyo del GRULAC Cultural.

Bolivianos disfrutaron de la salsa colombiana con “Swing Latino”



En el marco del Plan de Promoción de Colombia en el Exterior, una pareja de bailarines de la compañía colombiana Swing Latino realizó dos presentaciones del espectáculo “El Mulato Cabaret” en las ciudades de La Paz y Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, los días 20 y 21 de julio de 2016.

“El renacuajo paseador” cautivó a los niños de Bolivia en la Feria Internacional del Libro de La Paz



El 13 de septiembre la Embajada de Colombia, en conjunto con el GRULAC Cultural, participó en el espacio “Cuenta Cuentos” de la Feria Internacional del Libro de La Paz 2016. Más de 100 niños de diferentes instituciones educativas de la ciudad pudieron conocer diferentes cuentos infantiles representativos de América Latina y El Caribe; por Colombia, “El renacuajo paseador” del escritor y poeta colombiano Rafael Pombo.

Colombia presente en Festijazz Bolivia 2016



La Embajadora de Colombia, Edith Andrade Páez presentó al Trío Nueva Colombia durante su participación en el Festival Internacional de Jazz - FESTIJAZZ 2016, el pasado 14 de septiembre en el Teatro Municipal Alberto Saavedra Pérez de la ciudad de La Paz.



El Trío Nueva Colombia participó en el Festijazz 2016 con el apoyo de una beca de circulación internacional del Ministerio de Cultura de Colombia.

Premier del documental 'Colombia: Magia Salvaje' en Bolivia



El 27 de octubre, en una presentación especial en la Cinemateca Boliviana, la Embajadora de Colombia Edith Andrade Páez presentó ante el cuerpo diplomático, autoridades bolivianas e invitados especiales, la premier del documental 'Colombia: Magia Salvaje'. Esta proyección fue posible gracias a la colaboración del Ministerio del Medio Ambiente y Desarrollo Sostenible de Colombia y el Grupo Éxito.

Colombia participó en la XIII Muestra de Cine Latinoamericano y del Caribe realizada en Bolivia



En noviembre, dentro del marco del Plan de Promoción de Colombia en el Exterior, la Embajada de Colombia en Bolivia participó en la XIII Muestra de Cine Latinoamericano con la presentación de la película 'Los Viajes del Viento', del director Ciro Guerra. Adicionalmente, se realizó una muestra de cine colombiano en la ciudad de Santa Cruz, del 14 al 17 de noviembre, con las películas Los viajes del viento, Porro hecho en Colombia, el Viaje del Acordeón y el Abrazo de la Serpiente.

Celebración de la Noche de las Velitas junto a la comunidad colombiana residente en Bolivia



El miércoles 7 de diciembre, la Embajada de Colombia en Bolivia celebró la Noche de las Velitas. Cada año, éste es un espacio de encuentro para la comunidad colombiana residente en Bolivia, en el cual se mantienen vivas las tradiciones de nuestro país y se comparten con la comunidad boliviana y cuerpo diplomático acreditado en el país.

FUNCIONARIOS DE LA EMBAJADA

Edith Andrade Páez – Embajadora

Martha Patricia Carrillo Ospina – Consejera – Asuntos Políticos Bilaterales, Cooperación y Comercio

Karen Bibiana Tobar Quintero – Segundo Secretario – Asuntos Culturales, Educativos, Deportivos y Prensa

René Calderón Núñez del Prado – Funcionario Local – Asuntos Administrativos y Financieros

Jenny Paola Forero Sarmiento – Auxiliar de Misión Diplomática – Asistente Embajador

SECCIÓN CONSULAR

Juan Manuel Vega Heredia – Tercer Secretario – Encargado de Funciones Consulares

Miriam Asturizaga de Nicodemo – Funcionario Local – Auxiliar del Servicio Consular

AGREGADURÍA DE POLICÍA

Coronel Omar Pardo – Agregado de Policía

Sargento Mayor Carlos Colorado– Secretario Agregaduría

PROCOLOMBIA PERÚ Y BOLIVIA

Av. Alfredo Benavides 1555, Of 506 Miraflores, Lima, Perú

+51 (1) 2427252 – 2427249 Celular +51 945622244

Calle Roberto Prudencio 797 entre 15 y 16 de Calacoto
Teléfono Local: (591.2) 279.03.86/89

